

„QUE SIGNIFIE „EUROPÉEN“ DANS CE CAS?“ –  
LA TCHÉQUIE, LA ROUMANIE ET L'ÉLARGISSEMENT  
À L'EST DE L'UNION EUROPÉENNE DANS LA PRESSE  
ALLEMANDE

*Felix Westrup*

Cette contribution se penche sur la discussion concernant l'élargissement à l'Est de l'Union européenne dans la presse allemande à partir du milieu des années 1990. À l'aide de rapports sur la Tchéquie et la Roumanie – deux pays qui sont entrés dans l'Union européenne – il est montré à titre d'exemple comment les thèmes clés et les discours narratifs des débats, répétés régulièrement, remontent à une sémantique des possibilités spécifiques de description de l'espace social et de la dynamique socio-spatiale. Trois présentations paradigmatiques de l'espace social sont étudiées dans cette optique et dans leurs conséquences pour la description et l'évaluation du rapport entre les „vieux“ et les „nouveaux“ espaces de l'Union européenne. Dans le débat même, ces présentations sont restées implicites, on ne les a pas nommées en tant que telles et on n'a pas réfléchi à leur signification. Il apparaît en outre qu'elles ont été abondamment utilisées partout dans des journaux de diverses couleurs politiques et qu'elles sont aussi restées largement stables tout au cours des débats.